

ברית-מילה באדינונג פאר יינגלעך

אין בירמינגהאם
און סאליהול

**אַ וועגווייזער ווי
אויסצוקלויבן די ריכטיקע
ברירה פאר אייער זון**

אויב איר טראכט, וועגן אַ ברית-מילה
פאר אייער זון קען דאָס דאָזיקע
פליבעטל אייך העלפֿן. באַשליסן וואָס
פאָראַ דינסטן צו נוצן.

וואָס איר דאַרפֿט וויסן

כאַטש סירוב׳ן ינגלעך ווערן געזונט און קאָמפּליקאציעס, קען אַ ברית־מילה זײַן שעדלעך פּונקט אזוי ווי אַנדערע אָפּעראַציעס איר דאַרפֿט די ריזיקעס האָבן אין זײַנען, און אויב איר באַשליסט ווייטער צו גיין, מוזט איר פֿאַרזיכטיק אויסקלײַבן אַ פּראָפּעסיאָנאַל.

דאָס נאַציאָנאַלע געזונט־דינסט באַצאָלט נאָר אויף ברית־מילות וואָס זײַנען מעדיציניש נייטיק. די פֿאַלן זײַנען זעלטן און שליסן ניט אײַן אָפּעראַציעס מיט רעליגיעזע אָדער קולטורעלע צילן.

דער אַלגעמײַנער מעדיצינישער ראַט אָנערקענט אַז מע מעג מאַכן אַ ברית־מילה פֿאַר יונגלעך צוליב רעליגיעזע אָדער קולטורעלע סיבות. מיר רעקאָמענדירן אַ דאָקטער וואָס איז רעגיסטרירט אין דעם אַלגעמײַנעם מעדיצינישן ראַט, און אַז דאָס דינסט וואָס איר קלײַבט אויס איז קאָנטראָלירט דורך דער קאָמיסיע פֿון קוואַליטעט פֿון אָפּהיטן.

איר זײַט עלול צו באַצאָלן אויף דער אָפּעראַציע. מאַכט זיכעראַז ס׳איז דאָ אַ געשריבענער הסכּם פֿון דעם פּרײַז פֿאַר דער אָפּעראַציע.

עלטער

מיר רעקאָמענדירן, אַז די ברית־מילה זאָל פֿאַרקומען ווען דאָס יונגל איז וואָס יונגער ס׳איז דערפֿאַר וויכטיק צו קאָנטראָקטירן אַ פּראָפּעסיאָנאַל וואָס פֿרײַער פֿאַר אַן עצה אויב אײַער זון איז עלטער, אָדער איר טראַכט וועגן אַ ברית־מילה פֿאַר אַ דערוואַקסענעם מוז מען מאַכן די אָפּעראַציע אין אַ שפּיטאַל ביטע, רעדט מיט אײַער אַלגעמײַנעם דאָקטער וועגן דעם.

די הסכמה

אַלע עלטערן, אָדער אָפּהיטערס מיט ענלעכע פֿאַראַנטוואָרלעכקייטן, מוזן צושטימען ווייטער צו גיין מיט דער אָפּעראַציע דאָס מײַנט אַז איר ווילט מאַכן אַ ברית־מילה פֿאַר אײַער זון, און אַז מע האָט אײַך דערקלערט די אָפּעראַציע מיט אירע סכּנות

ביטע פֿרעגט אַלע פֿראַגעס וואָס איר ווילט אַלע גוטע פּראָפּעסיאָנאַלן זענען צופֿרידן צו ענטפֿערן אויף אײַערע שאלות איר מוזט האָבן צוטרוי אינעם פּראָפּעסיאָנאַל וואָס איר קלײַבט אויס

דער פּראָפּעסיאָנאַל וועט פֿרעגן וועגן אײַער זונס און אײַער משפּחהס געזונט־היסטאָריע. אײַער זון מוז זײַן געזונט איידער מע מאַכט אים אַ ברית־מילה.

וואו קען איך גיין צו מאַכן אַ ברית־מילה?

סײַזענען דאָ עטלעכע רעגיסטרירטע פּראָפּעסיאָנאַלן וואָס קענען אָפּערירן אין בירמינגהאַם און סאָליהול – און אין אַנדערע געגנטן.

צו געפֿינען מער פרטים וועגן זיי, ביטע קוקט אויף www.cqc.org.uk/search און קוועטש אויף **circumcision** און אויף דער געגנט.

פֿדי בײַצוזײַן די ברית מילה

אויב איר ווילט זײַן בײַ דער ברית־מילה מוזט איר רעדן מיט דעם פּראָפּעסיאָנאַל וואָס וועט עס מאַכן נישט אַלע, אָבער עטלעכע. פֿון זיי, וועלן ניט האָבן קיין פּראָבלעם דערמיט רעדט מיט זיי וועגן דעם.



טענות

אויב איהר זייט ניט צופרידן מיטן דינסט וואָס איהר האָט געקראָגן, רעדט קודם־כל מיטן פּראָפּעסיאָנאַל וואָס האָט געמאַכט די אָפּעראַציע אויב איהר זייט ניט צופרידן מיטן דינסט וואָס איהר האָט געקראָגן, רעדט קודם־כל מיטן פּראָפּעסיאָנאַל וואָס האָט געמאַכט די אָפּעראַציע. אויב איהר זייט נאָך ניט צופרידן, קלינגט אָן אָדער דעם General Medical Council, אָדער דעם Nursing and Midwifery Council

געניטאַלע באַשניידונג פֿון מיידלעך



אונטער דער געניטאַלער באַשניידונג אין מיידלעך־געזעץ (2003) איז אומלעגאַל אונטערצונעמען געניטאַלע באַשניידונגען מע קען אײַך משפטן פֿאַר פּלאַנירן אָדער פּראַקטיצירן געניטאַלע באַשניידונג פֿון מיידלעך, אין ענגלאַנד אָדער אין אויסלאַנד די באַשולדיקטע קענען זיין אין תּפֿיסה ביז 14 יאָר.

געניטאַלע באַשניידונג פֿון מיידלעך האָט ניט קײַן מעדיצין נוצן.

קינדער־זיכערהײַט

אויב איהר גלייבט אַז מען באַליידיקט אַ קינד, אָדער עס געפֿינט זיך אין אַ סכּנה, בלייבט אין קאָנטאַקט מיט

- Solihull MASH Team on 0121 788 4300
מאַנטיק - דאַנערשטיק: 8.45 - 17:20 פֿרײַטיק: 8.45 - 16:30, אויב איהר קלינגט במשך דעם אָונט, דעם סוף־וואָך, אָדער די וואַקאַציעס קלינגט 0121 605 6060

- Birmingham Children's Advice & Support Service (CASS) on 0121 303 1888
קלינגט במשך דעם אָונט דעם סוף־וואָך, אָדער די וואַקאַציעס, קלינגט 0121 675 4806

אויב איהר זאָרגט זיך וועגן אַ דערוואַקסענעם וואָס האָט אַ דירעקטן קאָנטאַקט מיט קינדער וווּ ער אַרבעט אָדער וווּ ער איז אַ פֿרײַוויליקער, גייט אין

[/http://www.lscbbirmingham.org.uk](http://www.lscbbirmingham.org.uk)
<http://solihullscb.co.uk/report-abuse.php>

פֿאַרבינדונג מיט אונדז

אויב איר ווילט אונדז קאָנטאַקטירן קלינגט 0121 203 3300 אָדער שרייבט צו אונדז bsol.comms@nhs.net

רײַן און סטעריל

דאָס אָרט מוז זײַן רײַן. מע מוז ניצן בלויז נײַ און סטעריל געצײג צו פֿאַרקלענערן די סכּנה צו אַנטוויקלען אינפֿעקציעס. אַ גוטער פּראָפּעסיאָנאַל וועט ניצן געצײג און טעכניקעס צו מאַכן אַן אָפּעראַציע וואָס זיכערער

די ברית־מילה קען זײַן אַ טייל פֿון אַ יום־טובֿ מיט דער משפּחה, אָבער איר מוזט געדענקען: אַ ברית־מילה איז אַן אָפּעראַציע און מע מוז דאָס מאַכן אין אַ פּאַסיקן צימער, וואָס איז רײַן און שטיל, מיט סטעריליזירט געצײג.

מילדערן דעם ווייטיק

אַ ברית־מילה מאַכט אַ ווייטיק פֿאַר אײַער זון. מע מוז אײַך דערקלערן ווי אַזוי דער ווייטיק וועט ווערן קאָנטראָלירט במשך דער אָפּעראַציע, און ווי צו מילדערן זײַן ווייטיק אין דער הײַם.

נאָך דער אָפּעראַציע

אײַער זון מוז בלײַבן אין דעם אָרט כאַטש 30 מינוט נאָכדעם ווי די וואונד האָט אויפֿגעהערט צו בלוטיקן די מאַנשאַפֿט מוז רעדן מיט אײַך וועגן דעם וואָס וועט געשען ווייטער, און וועגן ווי אָפּצוהיטן אײַער זון ווען איהר גייט אַהײַם, מוזט איהר קריגן אַ פֿליבלעטל מיט מער פּרטים וועגן דעם ווי אָפּצוהיטן אײַער זון, און וואו און ווען איהר קענט זוכן הילף, און סימנים וואָס מען דאַרף איבערקוקן איהר מוזט אויך קריגן אַ נומער וואָס איר קענט אַנקלינגען אין די ניט געוויינטלעכע שעות.

אויב איהר זאָרגט זיך וועגן אײַער זון ביטע קלינגט אָן דעם פּראָפּעסיאָנאַל אויב איהר זייט ניט מצליח אין קאָנטאַקטירן, אָדער איר זייט ניט מסכים מיט זײַנע עצות, קלינגט NHS 111 אָדער נעמט אײַער זון אין אײַער לאַקאַלן Accident & Emergency

צופֿרידן מיט עפעס, אָדער איהר זאָרגט זיך וועגן דעם געזונט פֿון אײַער זון, דאַרפט איהר ניט ווייטער גיין מיט דער ברית־מילה אין דעם מאַמענט אַלע גוטע פּראָפּעסיאָנאַלן וועלן הערן וואָס איהר ווילט זאָגן, בטל מאַכן אָדער פּראָגראַמירן אַן אָפּעראַציע אויפֿסנײַ אויב דאָס איז אײַער וואונטש.

עטלעכע פראגעס צו פֿרעגן ווען איהר קלייבט אויס אַ ברית־מילה־דינסט

מע באַהאַנדלט אייך מיט כבוד ווען איהר פֿרעגט וועגן דינסטן "האַבן זיי כבוד פֿאַר אייערע קולטורעלע ווערטן און גלויבן"
קלינישע דינסטן מוזן תמיד באַהאַנדלען אַלעמען מיט כבוד.

וואָס פֿאַר אַ באַהאַנדלונג גיבן זיי נאָך דער אָפּעראַציע?

דו מוזסט בלייבן אין דעם אַרט 30. מינוט מע מוז אייך געבן אַ טעלעפֿאָן־נומער וואו איהר קענט אַנקלינגען ווען איהר ווילט, אַדער דעם נאָמען פֿון אַ פֿראַפֿעסיאָנאַל וואָס איהר קענט קאָנטאַקטירן נאָך דעם ווי איהר גייט אַוועק.

ווען קומט פֿאַר דער אָפּעראַציע?

איז דאָ שטיצע במשך דעם סוף־וואַך אויב די אָפּעראַציע קומט פֿאַר אין די לעצטע טעג פֿון אַ וואַך.

ווי פֿאַרזיכערן די פֿראַפֿעסיאָנאַלן אַז די אינפֿאַרמאַציע וועגן אייער געזונט און אייער משפּחה בלייבט אַ סוד?

זיי מוזן ניצן אַ זיכערן קאָמפּיוטער, אַדער אַנדערע סיסטעמען.

וויפֿל קאָסטן די דינסטן?

דאָס מוז זיין זעהר קלאָר און סיאז וויכטיק דאָס צו דערקלערן בכתב־יד.

צי קאָסט עס אַזוי פֿיל ווי ביי אַנדערע פֿראַפֿעסיאָנאַלן?

איהר קענט פֿרעגן פֿאַרשידענע דינסטן וויפֿל עס קאָסט ביי זיי.

ווי קענט איהר באַצאָלן?

וועלן אַלע קאָסטן, און ברירות צו באַצאָלן, ווערן דערקלערט אין דער רעכענונג.

איהר מוזט באַשליסן אויב איר ווילט באַצאָלן פּערזענלעך, אַדער קריגן אַ קוויטל.

צו איז דער פֿראַפֿעסיאָנאַל מצליח מיט אַ סך ברית־מילות?

וואָס מער אָפּעראַציעס זיי מאַכן, אַלץ זיכערער זיינען זיי געוויינלעך. מיר רעקאָמענדירן כאַטש 20 אָפּעראַציעס אַ יאָר, אָבער וואָס מער אַלץ בעסער.

איז דער פֿראַפֿעסיאָנעל רעגיסטרירט אין דער קאָמיסיע פֿון קוואַליטעט פֿון אָפּהיטן ? Care Quality Commission

דאָס איז די רעגולאַטאָר פֿאַר געזונט־אָפּהיטערס און פֿאַר אַלע ברית־מילה־דינסטן. באַזוכט זייער וועבזייטל www.cqc.org.uk אַדער קלינגט 03000 616161

וואָסערע לימודים אַדער קוואַליפֿיקאַציעס האָבן די פֿראַפֿעסיאָנאַלן וואָס פֿירן אָן מיט אַ ברית־מילה?

קאָנטראָלירט צי די דאָקטוירים זיינען רעגיסטרירט אין דעם אַלגעמיינעם מעדיצינישן ראַט באַזוכט זייער וועבזייטל www.gmc-uk.org אַדער קלינגט 0161 923 6602

אויב אַ קראַנקן־שוועסטער פֿירט אָן מיט דער אָפּעראַציע, פֿאַרזיכערט אַז זי איז רעגיסטרירט אין דעם ראַט פֿאַר קראַנקן־שוועסטערס באַזוכט זייער וועבזייטל www.nmc-uk.org אַדער קלינגט 020 7637 7181

וויפֿל מענטשן וועלן אָפּהיטן אייער זון

צי וועלן דאָקטוירים, קראַנקן־שעסטער, אַדער אַנדערע פֿראַפֿעסיאָנאַלן אָפּהיטן אייער זון? סיוועט דאָרטן זיין אַ דאָקטער

וועט דער פֿראַפֿעסיאָנאַל געבן אינפֿאַרמאַציע

וועגן דינסטן און אָפּצאָלן בעט דאָס צו זען אין פֿאַראויס און פֿרעגט וועגן דעם וואָס איהר פֿאַרשטייט ניט. האָט ניט קיין מורה אַ פֿרעג צו טאָן

וועלן זיי קענען דיסקוטירן ספּעציעלע באַדערפֿענישן?

פֿאַרזיכערט אַז דער פֿראַפֿעסיאָנאַל הערט און טוט לויט אייערע באַדערפֿענישן.